

Auswärtigen Amtes

Abschrift für A.3730. pr. 26. 212

Inhalt:

Versetzung des englischen Gesandten

No. 17.

Bucarest, den 24. Februar 1912

Gesandtschaft

Wie mir von rumänischer Seite vertraulich mitgeteilt wird, steht die Versetzung der erst seit kurzem hier akkreditierten englischen Gesandten Sir Walter Townley nach Teheran bevor, während der dortige englische Gesandte nach Bukarest kommen soll. Seine auffalend rasche Versetzung hat mein englischer Kollege damit erklärt, dass Sir G.H. Barclay durch die Aufregungen des Teheraner politischen Lebens nervös geworden sei und sich daher nach einem ruhigeren Posten sehne. Ob dies der Hauptgrund ist, weiss ich nicht, doch wird hier allgemein angenommen, dass die Abneigung der Lady Suzan Townley gegen den hiesigen Posten der Ausgangspunkt für den Gesandtenumtausch gewesen ist. Lady Suzan ist hier mit recht grossen Ansprüchen aufgetreten, hat aber anscheinend weder im diplomatischen Corps, noch in rumänischen Gesellschaft nicht die genügende Berücksichtigung gefunden und ist nach kurzem Aufenthalte hierselbst wieder nach London abgereist.

Sir Walter Townley ist ein Kollege ohne besonders glänzende Gaben, aber von angenehmen Wesen und vernünftigen Anschauungen. Sein neuer Posten ist ihm bereits bekannt. Als 1901 nach Teheran kam, war er daselbst Legationssekretär. Er dürfte, wenn er jetzt nach 25 jährigen Anwesenheit nach Persien zurückkehrt, dort grössere Veränderungen vorfinden, als dieses Land in den letzten vier Jahrhunderten erfahren hat.

Gez. Rosen

S.E. dem Reichskanler Herrn von Bethmann Hollweg

Auswärtigen Amt

Abteilung A. Politisches Archiv des Auswärt. Amtes

R 9800

Akten betreffend : Das diplomatische Korp in Bukarest

Vom 1.Oktober 1904 bis Juni 1919

Ministerul de Externe

Copie pentru A.3730. pr. 26. 212

Conținut: Înlocuirea ministrului englez

Nr. 17

Bucuresti, 24 februarie 1912

După cum mi se comunică dinspre partea română confidențial, se intenționează transferarea ministrului englez de curând aici acreditat, Sir Walter Townley, la Teheran, în vreme ce ministrul englez de acolo va veni la București. Mutarea sa izbitor de grabnică mi-a explicat-o colegul englez prin aceea că Sir G.H. Barclay a devenit nervos datorită agitației vieții politice de la Teheran și aspiră de aceea la un post mai liniștit. Nu știu dacă acesta e motivul principal, pretutindeni aici se acceptă că aversiunea doamnei Suzan Townley față de postul de aici a fost punctul de plecare pentru schimbul de ministrii. Lady Suzan s-a înfățișat aici cu mari pretenții dar nu a găsit aparent suficientă considerație nici în corpul diplomatic și nici în societatea românească iar după o scurtă ședere aici s-a reîntors la Londra. Sir Walter Townley este un coleg fără însușiri strălucitoare dar de o fire agreabilă și opinii rezonabile. Noul post îi este deja cunoscut. Când în 1901 am venit la Teheran, el era secretar de Legațiune. Dacă se va întoarce după o absență de 25 de ani în Persia, va descoperi acolo schimbări mai mari decât cele cunoscute de această țară în ultimile patru secole.

Red. Rosen

Excelenței Sale Cancelar al Imperiului domnul Bethmann Hollweg